

Señores

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Dirección de Nuevas Creaciones

Ref: Respuesta a requerimiento

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

No. 11-112540- -00003-0000
 Fecha: 2011-12-16 14:11:58 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
 Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
 Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 4

Número de Expediente: 11-112540

**Patente: SECUENCIACIÓN DE COMPRESORES DE VELOCIDAD
 VARIABLE EN UN SISTEMA DE REFRIGERACIÓN DE
 LÍQUIDO ENFRIADO PARA MEJORAR LA EFICIENCIA
 ENERGETICA**

Fecha Oficio Requerimiento: Octubre 19 de 2011

Oficio Requerimiento No.: 16293

Marcela ROJAS ROJAS, mayor de edad, con domicilio en Bogotá D. C., actuando como apoderada de **THOMAS B. HARTMAN**, estando dentro del término legal, doy respuesta al requerimiento de información realizado a la solicitud de la referencia, de la siguiente manera:

I. PODER Y CESIÓN

El requerimiento de la referencia solicita poder debidamente otorgado, con el lleno de los requisitos exigidos por los artículos 63 y subsiguientes del Código de Procedimiento Civil y el documento que acredita la existencia y representación legal de la sociedad solicitante.

Frente a ese punto, me permito afirmar que los documentos solicitados por su Dirección, obran en el expediente de la referencia como explico a continuación:

- A folios 74 – 75 del expediente citado en la referencia, Copia auténtica del documento de poder debidamente otorgado, con el lleno de los requisitos exigidos por los artículos 63 y subsiguientes, 259 y 260 del Código de Procedimiento Civil.
- Note su despacho que conforme a la portada y los folios 1 y 28, el inventor es el mismo solicitante de la patente de la referencia, por lo que no es necesario el documento de cesión que mediante el oficio 16293 se requiere.
- Note su despacho que conforme a la portada y los folios 1 y 28, al ser inventor el mismo solicitante de la patente de la referencia y tratarse de persona natural, no es necesario el Certificado de existencia y representación legal de la solicitante que mediante el oficio 16293 se requiere.

Pese a lo expuesto anteriormente, con el fin de evitar eventuales declaratorias de abandono y demás inconvenientes, me permito anexar los siguientes documentos:

- Copia simple del Poder otorgado por el inventor - solicitante. Este documento se encuentra acorde con lo dispuesto por los artículos 63 y subsiguientes, 259 y 260 del Código de Procedimiento Civil.

De manera respetuosa solicito a su Honorable despacho, tenga en cuenta el documento inicialmente presentados a fin de cumplir con el lleno de los requisitos formales para la solicitud del privilegio de patente que se tramita bajo el expediente de la referencia.

Cordialmente,



Marcela ROJAS ROJAS

C.C. 1,032,387,271

T.P. 191,426



The State of Texas

Secretary of State

Requested for use in COLOMBIA

Not for use within the United States of America

This Apostille only certifies the signature, the capacity of the signer and the seal or stamp it bears. It does not certify the content of the document for which it was issued.

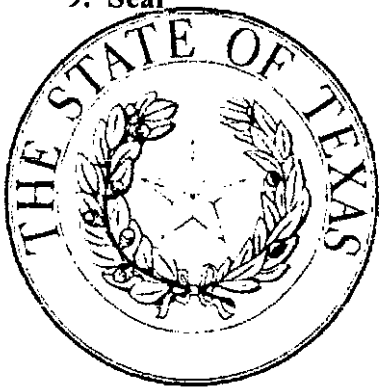
APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country	United States of America
This public document	
2. has been signed by	CHRISTINE BALESHTA
3. acting in the capacity of	Notary Public, State of Texas
4. and bears the seal/stamp of	CHRISTINE BALESHTA, Notary Public, State of Texas, Commission Expires: 08-05-12

CERTIFIED

5. at Austin, Texas	6. on September 27, 2011
7. by the Secretary of State of Texas	
8. Certificate No. N-818648	
9. Seal	10. Signature:



A handwritten signature in cursive script, appearing to read "Hope Andrade".

Hope Andrade
Secretary of State

ST/eg

REPRESENTACION Y PODER

Para patentes, modelos de utilidad, diseños industriales, marcas de fábrica, nombres comerciales, enseñas, lemas comerciales, nombres de dominio, derechos de autor y registros sanitarios.

Yo, abajo firmado Thomas B Hartman

domiciliado en GEORGETOWN, TX

REPRESENTATION AND POWER OF ATTORNEY

For patents, utility models, industrial designs, trademarks, commercial names, trade emblems, slogans, domain names, copyrights and health registrations.

I, the undersigned Thomas B Hartman

of GEORGETOWN, TX

nombra a ALVARO RAMÍREZ BONILLA TP. 118.770., c.c. 79.790.039; MARTHA BONILLA CASTRO, T.P.. 41527., c.c. 41.566.976; Marcela ROJAS ROJAS T.P.. 191426., c.c. 1.032.387.271, domiciliados en la Carrera 13 No 29 – 21 Of 241, Bogotá, Colombia, en obediencia a lo dispuesto en el parágrafo 1 o del Artículo 543 del Código de Comercio, el primero como principal, el segundo y la tercera como suplente como mis (nuestros) representantes en todos los asuntos de propiedad industrial con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales. El suplente reemplazará al principal en caso de ausencia o impedimento temporal o definitivo de aquél. Si alguno de los nombrados faltare definitivamente, el suplente tomará su lugar. Cuando cesare la ausencia o impedimento del representante principal, o del suplente, en su caso, podrán ejercer la representación, en su orden, uno u otro según el caso, asumiéndola por el solo hecho de ejercerla, cesando en ese momento el ejercicio de la representación por el suplente en su caso. Además, confiero (conferimos) poder a los abogados arriba nombrados, para obtener la protección de mi (nuestra) propiedad intelectual, propiedad industrial y contra la competencia desleal, a cuyo efecto autorizo (amos) a los dichos apoderados para que me (nos) representen ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, especialmente ante las del orden administrativo, contencioso-administrativo y judicial, así como los tribunales de arbitramento, en todo lo concerniente a los siguientes asuntos: a) Obtención de patentes de invención, modelos de utilidad y diseños industriales; el registro de marcas de fábrica, colectivas, defensivas, de servicio, lemas comerciales, nombres comerciales, enseñas, nombres de dominio, variedades vegetales y denominaciones de origen; su renovación, traspaso, cambio de nombre o domicilio, cancelación voluntaria; y el registro de licencias de uso de esos derechos; b) Las acciones de competencia desleal, protección del consumidor, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa o judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, la tutela, la protección de secretos industriales, y en general los juicios civiles, penales, administrativos o contencioso-administrativos relacionados con estos derechos; acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan. c) Obtención de un número de identificación tributaria y el registro ante la cámara de comercio competente; d) Solicitud de inscripción de obras y demás actos relacionados con derechos de autor ante la Dirección Nacional de Derechos de Autor o la entidad competente. e) Obtención y demás actos relacionados con registros sanitarios ante la autoridad nacional competente. Y para que en todos los asuntos arriba determinados, puedan sustituir este mandato, transigir, conciliar,

do hereby appoint ALVARO RAMIREZ BONILLA, TP. 118.770, C.C.79.790.039; MARTHA BONILLA CASTRO, T.P.. 41527., c.c. 41.566.976; Marcela ROJAS ROJAS T.P.. 191426., c.c. 1.032.387.271, domiciled at Carrera 13 No 29 – 21 Of 241, Bogota, Colombia, in due compliance with the terms of Paragraph 1st. of Article 543 of the Commercial Code, the first as principal, the second and third as alternate, as our representatives for all industrial property matters with faculty to receive notifications and to appoint attorneys in and out of Court. The alternate shall replace the principal in case of his absence or of temporal or definitive impediment. If any of the appointees were to be definitely absent, the alternate shall take his place. When the absence or impediment of the principal representative, or of the alternate in their turn ceases, the representation can be taken again in their sequence, by the principal or the alternate depending on case, and the mere fact or its exercise will suffice. The exercise of the representation by the alternates in their turn shall end at such time. In addition, we grant a Power of Attorney in favour of the above-named attorneys-at-law so that they may obtain the protection of my (our) intellectual property, industrial property and against the unfair competition, for which purpose I (we) authorize the said attorneys to represent me (us) before any authorities or persons, with or without jurisdiction, specially those administrative, administrative contentious and judicial, as well as before Arbitration Court, in all matters concerning the following: a) Obtainment of patents, utility models and industrial designs; the registration of trademarks, collective, defensive and service marks, slogans, commercial names, trade emblems, domain names, vegetal varieties and denominations of origin; its renewal, assignment, change of name or domicile, voluntary cancellation; and the registration of licenses of use of the above rights; b) Actions of unfair competition, protection to the consumer, oppositions or observations, administrative or Court cancellation, nullity, infringement, granting of licenses, the action for writ mandamus, the protection of trade secrets, and in general the civil, penal, and administrative suits relating to those rights; actions and suits instituted by me (us) or against me (us). c) Obtainment of a tax identification number and the register before the competent chamber of commerce; d) Registration and other related acts of copyrights before the competent authority. e) Obtainment and other related acts of health registrations before the competent authority. And that in all the above matters they may substitute this Power of Attorney,

REPRESENTATION AND POWER OF ATTORNEY

admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar,
recibir, renunciar, solicitar la revocatoria y ratificar los
actos de agentes oficiosos.

compromise, conciliate, admit the facts of the case,
desist, cancel, receive, resign, ask for revocation
and ratify acts done by representatives without a
power of attorney.

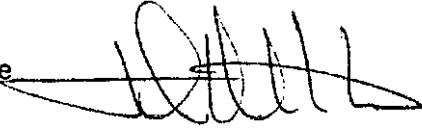
Given and signed this (*Fecha*) /Dado y firmado hoy (*Date*)

SEPTEMBER 27, 2011

En (*Ciudad/Pais*) / In (*City/Country*)

AUSTIN, TX

Firma / Signature



STATE OF TEXAS

COUNTY OF TRAVIS

This instrument was acknowledged before me on September 27, 2011, by Thomas B. Hartman.

Christine Baleshta
Notary Public

